

Johann Sebastian
BACH

Jesu, meine Freude

BWV 227

Motette
Chor (SSATB)

herausgegeben von / edited by
Uwe Wolf



Stuttgarter Bach-Ausgaben
Urtext



Carus 31.227/06

Zu diesem Werk ist **CORUS**music, die Chor-App, erhältlich, die neben den Noten und einer Einspielung einen Coach zum Erlernen der Chorstimme enthält. Mehr Informationen unter www.carus-music.com.

For this work **CORUS**music, the choir app, is available. In addition to the vocal score and a recording, the app offers a coach which helps to learn the choral parts. Please find more information at www.carus-music.com.

Jesu, meine Freude BWV 227

1, 3, 5, 7, 9, 11: *Jesu, meine Freude*, Str. 1–6, Johann Franck 1653
 2, 4, 6, 8, 10: Römer 8,1–2.9–11

1. Choral

Johann Sebastian Bach
 1685–1750

Soprano I, II
 Alto
 Tenore
 Basso

5/11

15

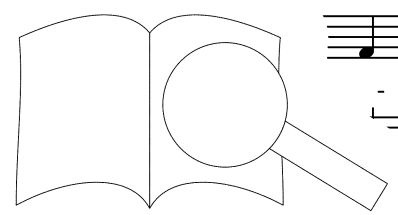
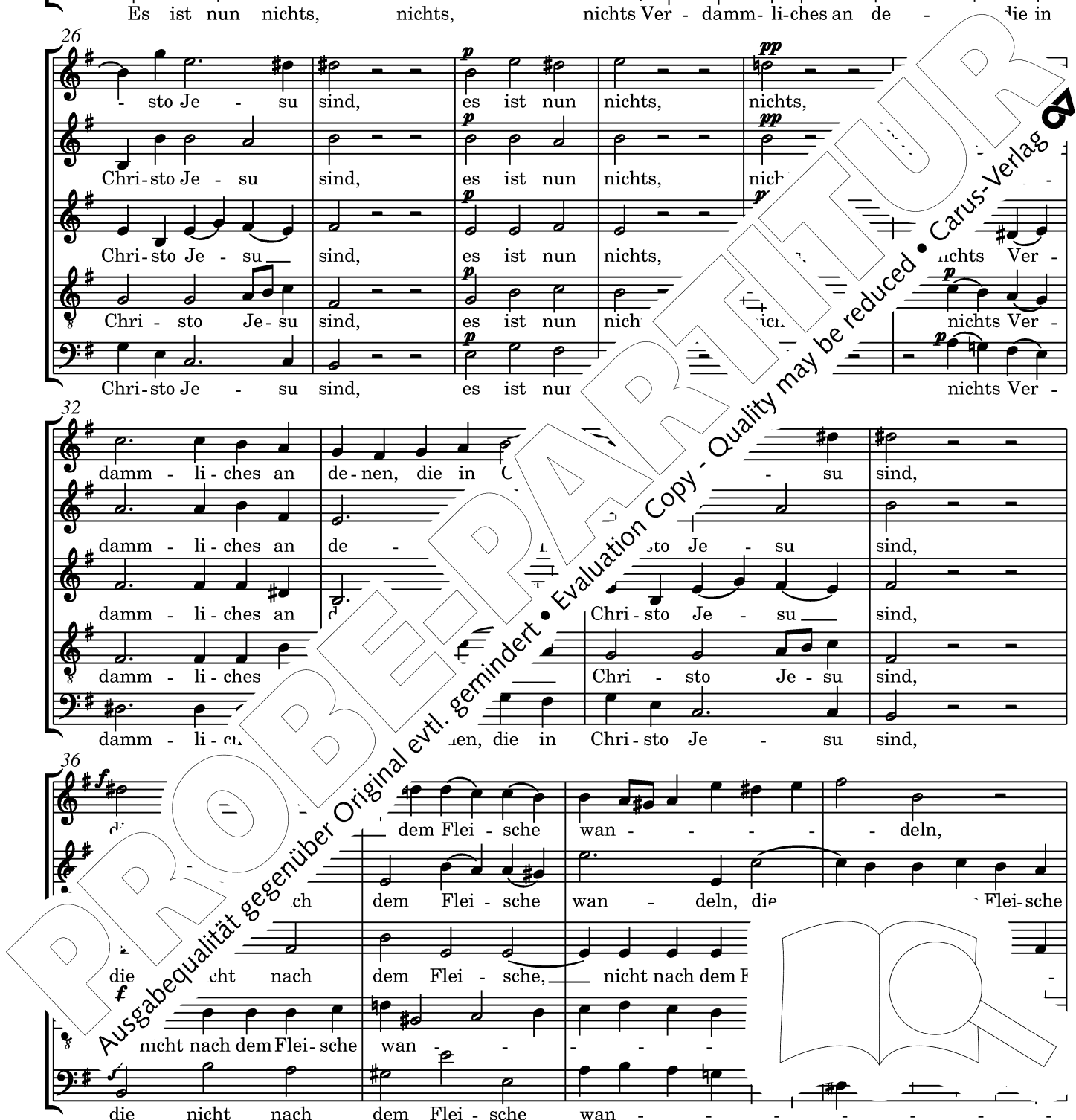
2. Es ist nun nichts Verdammliches

20 S I
 Es ist nun nichts, nichts, nichts Ver - damm - li - ches an de - nen, die in Chri -
 S II
 Es ist nun nichts, nichts, nichts Ver - damm - li - ches an de - nen, die in
 Es ist nun nichts, nichts, nichts Ver - damm - li - ches an de - nen, die in
 Es ist nun nichts, nichts, nichts Ver - damm - li - ches an de - nen, die in
 Es ist nun nichts, nichts, nichts Ver - damm - li - ches an de - nen, die in

26
 - sto Je - su sind, es ist nun nichts, nichts,
 Chri - sto Je - su sind, es ist nun nichts, nich
 Chri - sto Je - su sind, es ist nun nichts, nichts Ver -
 Chri - sto Je - su sind, es ist nun nich
 Chri - sto Je - su sind, es ist nur
 Chri - sto Je - su sind, es ist nur nichts Ver -

32
 damm - li - ches an de - nen, die in
 damm - li - ches an de -
 damm - li - ches an
 damm - li - ches
 damm - li - ches
 - su sind,
 - sto Je - su sind,
 Chri - sto Je - su sind,
 Chri - sto Je - su sind,
 - nen, die in Chri - sto Je - su sind,

36
 dem Flei - sche wan - deln,
 ch dem Flei - sche wan - deln, die - Flei - sche
 die nicht nach dem Flei - sche, nicht nach dem F
 nicht nach dem Flei - sche wan
 die nicht nach dem Flei - sche wan -



40

die nicht nach dem Flei-sche wan - - - - deln, nach dem Flei-sche
 wan - - - - deln, die nicht nach dem Flei-sche
 deln, die

44

wan - deln, die nicht nach dem Flei - sche wan -
 deln, die nicht nach dem Flei - sche
 nicht nach dem Flei - sche wan -

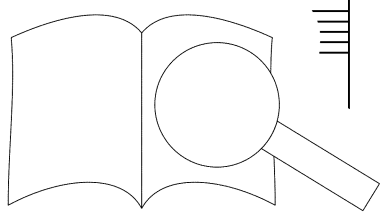
47

nicht nach dem Flei-sche wan -
 deln, nicht nach dem Flei-sche wan -
 deln, nicht nach dem Flei-sche wan -

51

deln, son - dern nach dem Geist.
 deln, son - dern nach
 deln, son - dern nach
 deln, son - dern nach
 deln, son - dern nach dem Geist.

PROBENPARTITUR
 Ausgabqualität gegenüber Original evtl. gemindert • Evaluation Copy - Quality may be reduced • Carus-Verlag



56

Es ist nun nichts, nichts, nichts Ver - damm - li - ches an
 Es ist nun nichts, nichts, nichts Ver - damm - li - ches an
 Es ist nun nichts, nichts, nichts Ver - damm - li - ches an
 Es ist nun nichts, nichts, nichts Ver - damm - li - ches an
 Es ist nun nichts, nichts, nichts Ver - damm - li - ches an

61

de - nen, die in Chri - sto Je - su sind, es ist nun
 de - nen, die in Chri - sto Je - su sind, es ist nun
 de - nen, die in Chri - sto Je - su sind, es ist nun
 de - nen, die in Chri - sto Je - su sind, es ist nun
 de - nen, die in Chri - sto Je - su sind, es ist nun

65

nichts, nichts, nichts Ver - damm - li - ches an de - nen, die in
 nichts, nichts, nichts Ver - damm - li - ches an de - nen, die in
 nichts, nichts, nichts Ver - damm - li - ches an de - nen, die in
 nichts, nichts, nichts Ver - damm - li - ches an de - nen, die in
 nichts, nichts, nichts Ver - damm - li - ches an de - nen, die in

70

sind, es ist nun nichts Ver -
 su sind, es ist nun nichts V
 sto Je - su sind, er -
 -sto Je - su sind,
 Chri - sto Je - su sind,

74

damm - - - - - li-ches an de - - - - - nen, die in Chri-sto
 de-nen, die in Chri-sto Je - - - - - su sind, an de - - - - - nen, die in
 damm - - - - - li - ches an - - - - - de - - - - - nen, die in
 es ist nun nichts Ver - damm - - - - - li-ches an de - - - - - nen, die in
 es ist nun nichts Ver - damm - - - - - li-ches an de - - - - - nen, die in

78

Je - su sind, es ist nun nichts Ver - damm - - - - -
 Chri - sto Je - su sind, es ist nun nichts Ver - damm - - - - -
 Chri - - - - - sto Je - su sind, nichts Ver - damm - - - - - an
 Chri - - - - - sto Je - su sind, Chri - - - - - sto Je - su sind,
 Chri - - - - - sto Je - su sind, nichts Ver - damm - - - - - li - ches an

81

- li-ches an de - - - - - nen, die in Je - su sind,
 - li-ches an de - - - - - nen, die in Je - su sind,
 de - - - - - nen, die in Je - su sind, die nicht nach dem Flei-sche
 ches Je - - - - - sto Je - su sind, die
 de - - - - - r Je - - - - - su sind,

85

die nicht nach dem Flei - sche wan - - - - -
 die nicht nach dem Flei - sche wan - - - - -

PROBEE

Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert • Evaluation Copy - Quality may be reduced • Carus-Verlag

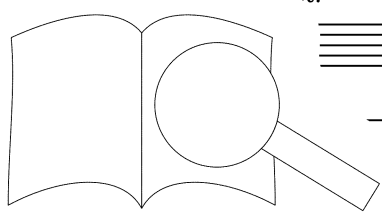
Flei-sche, nach dem Flei-sche wan - deln, nach dem Flei-sche
die nicht nach dem Flei-sche wan - deln, die nicht nach dem Flei-sche

wan - deln, nicht nach dem Flei - sche, nicht nach dem Flei - schen, nicht nach dem Flei - sche

die nicht nach dem Flei - sche, die nicht nach dem Flei - sche, die nicht nach dem Flei - sche

deln, son - dern nach dem Geist.
deln, son - dern ist.
deln, son - dern deln, son - dern nach dem Geist.

PROBENPARTITUR
Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert • Evaluation Copy - Quality may be reduced • Carus-Verlag



3. Choral: Unter deinem Schirmen

104/110

{ Un - ter dei - nem Schir - men bin ich vor den Stür - men
 { Laß den Sa - tan wit - tern, laß den Feind er - bit - tern,

{ Un - ter dei - nem Schir - men bin ich vor den Stür - men
 { Laß den Sa - tan wit - tern, laß den Feind er - bit - tern,

{ Un - ter dei - nem Schir - men bin ich vor den Stür - men
 { Laß den Sa - tan wit - tern, laß den Feind er - bit - tern,

{ Un - ter dei - nem Schir - men bin ich vor den Stür - men
 { Laß den Sa - tan wit - tern, laß den Feind er - bit - tern,

{ Un - - ter dei-nem Schir - men bin ich vor den
 { Laß den Sa-tan wit - tern, laß den Feind er

108/114

al - ler Fein - de frei. } Ob es itzt gleich und blitzt,
 mir steht Je - sus bei. }

al - ler Fein - de frei. } Ob es itz - acht, h kracht und blitzt,
 mir steht Je - sus bei. }

al - ler Fein - de frei. } Ob und blitzt, kracht und blitzt,
 mir steht Je - sus bei. }

al - ler Fein - de frei. } e. ch kracht und blitzt, kracht und blitzt,
 mir steht Je - sus bei. }

al - ler Fein - de
 mir steht Je - sus es itzt gleich kracht und blitzt,

118

ob gleich S schrek - ken, Je - sus will mich dek - ken.
 ot Höl - le schrek - ken, Je - sus will mich dek - ken.

und Höl - le schrek - ken, Je - sus will

Sünd und Höl - le schrek - ken, Je - sus will

ob gleich Sünd und Höl - le schrek - ken, Je - - sus will mich dek - ken.

4. Denn das Gesetz

123 Soprano I
Denn das Ge - setz des Gei - stes, der da le - ben - - dig_ ma - chet in Chri - sto

Soprano II
Denn das Ge - setz des Gei - stes, der da le - ben - - dig_ ma - chet in Chri - sto

Alto
Denn, denn das Ge - setz des Gei - - - - stes, der da le -

128
Je - - - - su, in Chri - sto Je - su, hat mic'

Je - - - - su, in Chri - sto Je - su,
ben - - - - dig ma - chet in Chri - sto Je - mic' ge -

133
macht, hat mich frei ge - macht von dem Ge - setz der Sün - de und des To - des, von dem Ge -

ge - macht, hat mich frei ge - macht ha - - - - - macht von dem Ge -

macht, hat mich frei ge - macht von dem Ge -

137
setz der Sün - de und des To - des, von dem Ge - setz der Sün - de

setz der Sün - de und des To - des, von dem Ge - setz der Sün - de

setz, von dem Ge - setz der Sün - de und des To - des, von dem Ge - setz der

141
setz der Sün - de, von dem Ge - setz der Sün - de und des To - des, von dem Ge - setz der Sün - de

von dem Ge - setz der Sün - de und des To - des, von dem Ge - setz der Sün - de und des To - des, von dem Ge - setz der Sün - de

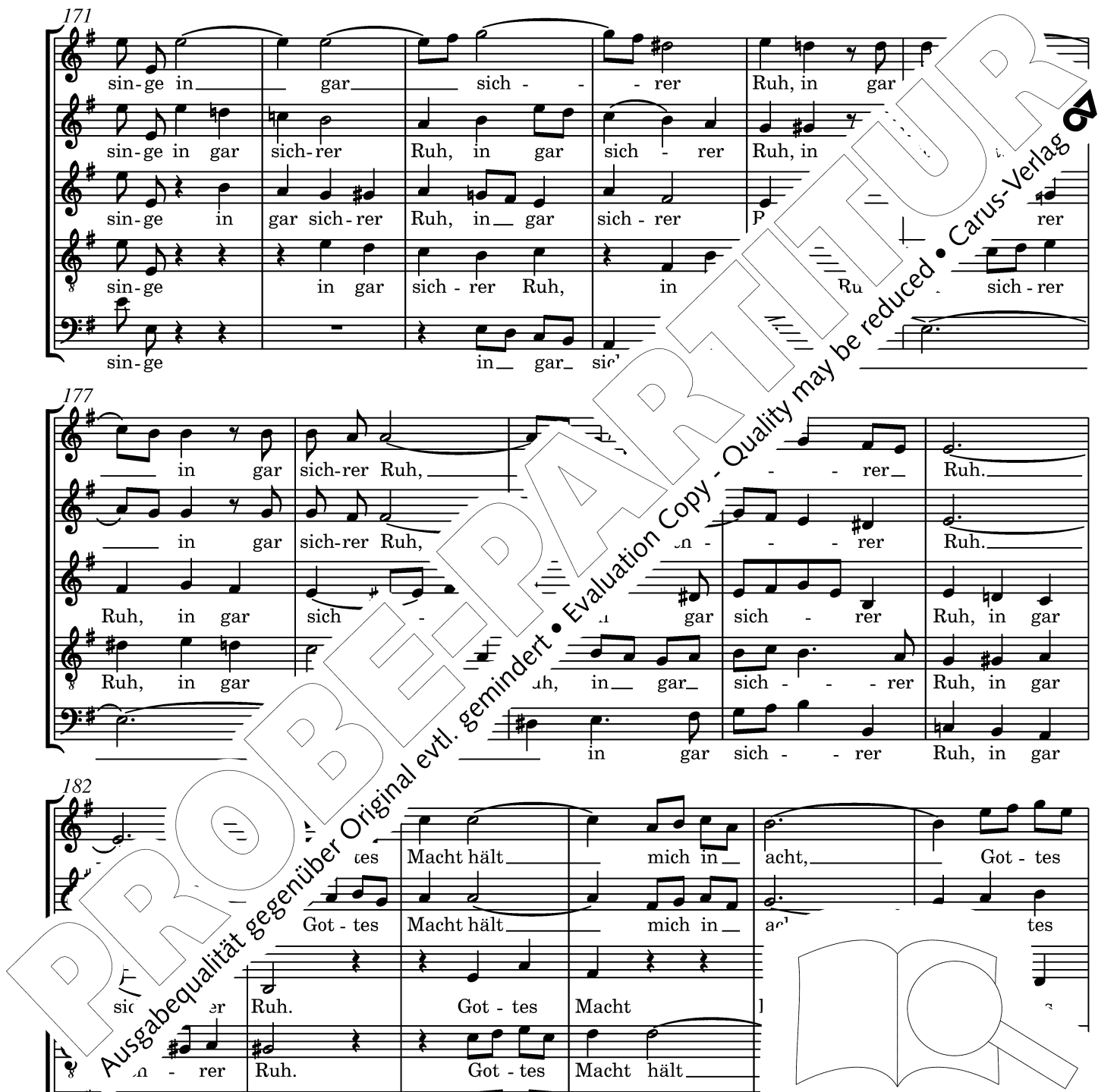
Sün - de und des To - des, von dem Ge - setz der Sün - de und des To - des, von dem Ge - setz der Sün - de

ge, to-be, Welt, und sprin-ge; ich steh hier und sin - ge, ich steh hier und
 ge, to-be, Welt, und sprin-ge; ich steh hier und sin - ge, ich steh hier und
 ge, to-be, Welt, und sprin-ge; ich steh hier und sin - ge, ich steh hier und
 ge, to-be, Welt, und sprin-ge; ich steh hier und sin - ge, ich steh hier und
 ge, to-be, Welt, und sprin-ge; ich steh hier und sin - ge, ich steh hier und

sin-ge in gar sich - rer Ruh, in gar
 sin-ge in gar sich-rer Ruh, in gar sich - rer Ruh, in
 sin-ge in gar sich-rer Ruh, in gar sich - rer
 sin-ge in gar sich - rer Ruh, in Ru sich - rer
 sin-ge in gar sich - rer Ruh, in Ru sich - rer

in gar sich-rer Ruh, - - rer Ruh.
 in gar sich-rer Ruh, - - rer Ruh.
 Ruh, in gar sich - gar sich - rer Ruh, in gar
 Ruh, in gar ah, in gar sich - - rer Ruh, in gar
 in gar sich - - rer Ruh, in gar

tes Macht hält mich in acht, Got - tes
 Got - tes Macht hält mich in ac¹ tes
 sic - er Ruh. Got - tes Macht
 - - rer Ruh. Got - tes Macht hält
 sich - rer Ruh. Got - tes Macht hält mich in acht, Got - tes



6. Ihr aber seid nicht fleischlich

210

Ihr a - ber seid nicht fleisch - lich, son - dern geist -

213

- lich, son - dern geist -

Ihr a - ber seid nicht fleischlich, son - dern geist -

216

- lich, son - dern geist -

lich, ihr a - ber seid nicht fleischlich, son - dern geist -

Ihr a - ber seid nicht fleischlich, nicht fleischlich, sondern

219

nicht fleischlich, ihr a - ber seid nicht fleischlich, nicht fleischlich, son - dern geistlich, ihr a - ber seid nicht fleischlich, son - dern geistlich, son -

222

son - dern geist - lich, ihr a - ber seid nicht fleisch - lich, son - dern geist - lich, so an - ders geist - lich, - dern geist - lich,

225

lich, so an - ders Got - tes Geist in euch woh - lich, so an - ders Got - tes Geist in euch w an - ders Got - tes Geist in euch woh - Got - tes Geist in euch woh - so an - ders Got - tes Geist in euch w - net,

228

net. Ihr a - ber seid nicht fleisch - net, so an - ders Got - tes Geist in euch - net, so an - ders Got - tes Geist in euch woh - ch woh - net, so an - ders Got - tes an - ders Got - tes Geis' net, so an - ders Got - tes - so an - ders Got - tes Geist in euch woh - net.

231

st in euch woh - net, Geis' in euch woh - net, so an - ders Got - tes Geist in euch we Ihr a - ber seid nicht fleisch -

234

lich, son-dern geist - lich, ihr a - ber seid nicht fleisch -
 Geist in euch woh - net. Ihr a - ber seid nicht fleisch -
 Geist in euch woh -
 - lich, son-dern geist - lich, son-dern geist -

237

lich, so an-ders Got - tes - Geist in euch woh -
 - lich, so an-ders Got - tes - Geist in euch woh -
 Ihr a - ber seid nicht fleisch - lich, son-dern geist -
 lich, ihr a - ber seid nicht fleisch - lich, son-derr

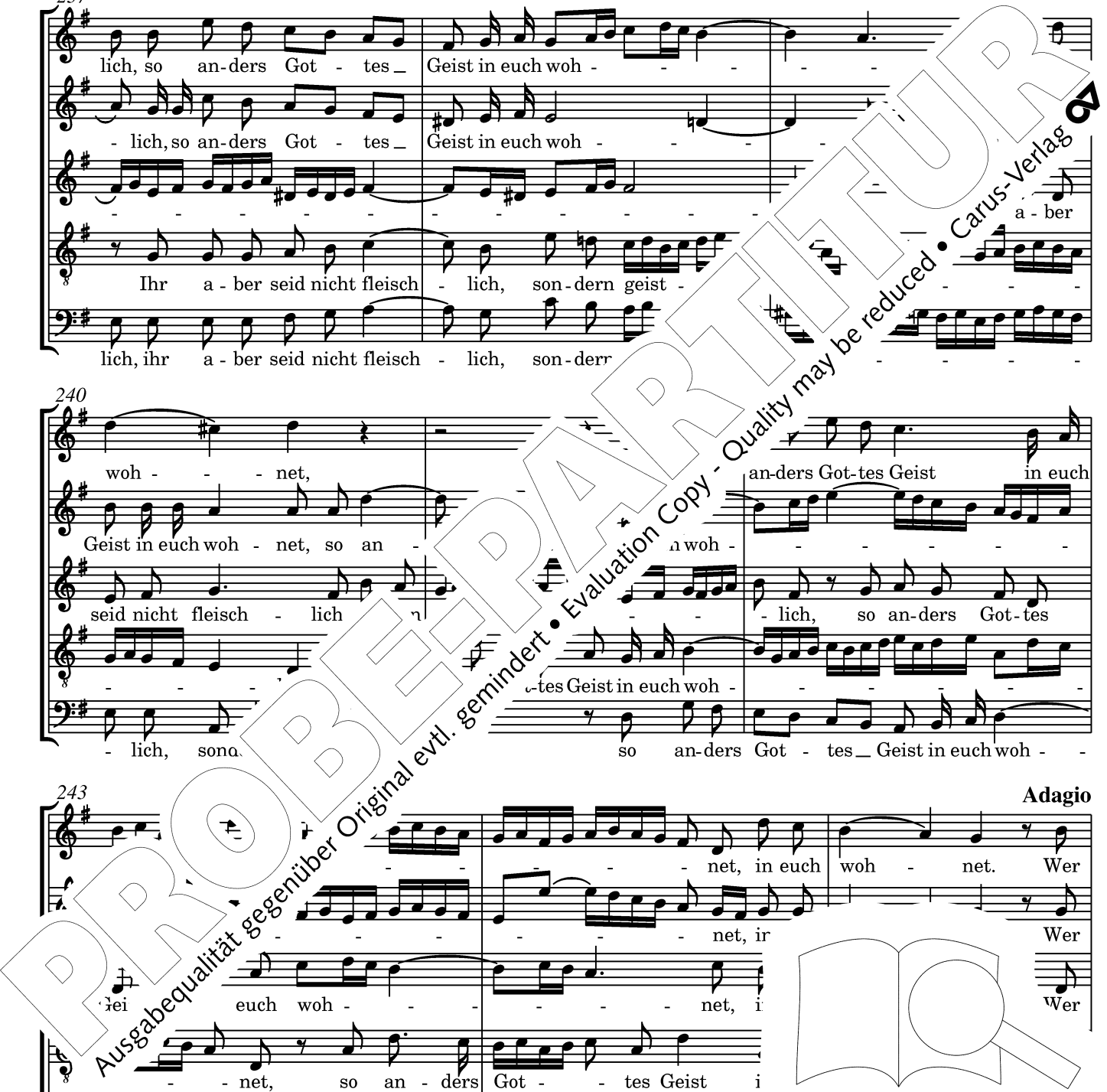
240

woh - - - net, an-ders Got-tes Geist in euch
 Geist in euch woh - net, so an a woh -
 seid nicht fleisch - lich - lich, so an-ders Got-tes
 - lich, sona. - tes Geist in euch woh -
 so an-ders Got - tes - Geist in euch woh -

243

- net, in euch woh - net. Wer
 - net, ir Wer
 'ei euch woh - - - net, i Wer
 - net, so an - ders Got - - tes Geist i
 net, in euch woh - net. Wer

Adagio



a - ber Chri-sti Geist nicht hat, der ist nicht sein, der ist nicht
 a - ber Chri-sti Geist nicht hat, der ist nicht sein, der ist nicht
 a - ber Chri-sti Geist nicht hat, der ist nicht sein, der ist nicht
 a - ber Chri-sti Geist nicht hat, der ist nicht sein, der ist nicht
 a - ber Chri-sti Geist nicht hat, der ist nicht sein, der ist nicht

sein, wer a - ber Chri-sti Geist nicht hat, der ist nicht
 sein, wer a - ber Chri-sti Geist nicht hat, der ist
 sein, wer a - ber Chri-sti Geist nicht hat, der sein der
 sein, wer a - ber Chri-sti Geist nicht hat, der
 sein, wer a - ber Chri-sti Geist nicht hat. sein, der

nicht sein, wer a - ber Chri - at, der ist nicht
 ist nicht sein, wer a - hat, der ist nicht
 ist nicht sein, w - st nicht - hat, der ist nicht
 ist nicht sein, i Geist nicht - hat, der ist nicht
 ist nicht sein, der Chri-sti Geist nicht hat, der ist nicht

sei nicht sein, der, der, der ist nicht sein.
 nicht sein, der, der, der
 der ist nicht sein, der, der, der
 sein, der ist nicht sein, wer Chri-sti Geist nicht hat, der ist nicht sein.

7. Choral: Weg mit allen Schätzen

258/264

Weg mit al - len Schät - - zen! Du bist mein Er -
 Weg ihr eit - len Eh - - ren, ich mag euch nicht

Weg, weg mit al - - len Schät - - zen, mit al - len Schät - zen! Du, du bist
 Weg, weg ihr eit - - len Eh - - ren, ihr eit - len Eh - ren, ich, ich mag

Weg, weg, weg, weg mit al - len Schät - - zen, mit al - len Schät - zen!
 Weg, weg, weg, weg ihr eit - len Eh - - ren, ihr eit - len Eh - ren, Du, du bist
 ich, ich mag

Weg, weg, weg, weg mit al - len Schät - zen!
 Weg, weg, weg, weg ihr eit - len Eh - ren, ich, ich mag eu -

261/267

göt - - zen, Je - su, mei - ne Lust.
 hö - - ren, bleibt mir un - be - wußt! }

mein Er - göt - zen, Je - su, mei - ne Lust, mei
 euch nicht hö - ren, bleibt mir un - be - wußt, ur

mein Er - göt - zen, Je - su, mei -
 euch nicht hö - ren, bleibt mir un

- - - zen, Je - su, Je - su, Lust.
 - - - ren, bleibt mir, bleibt mir e - wußt! }

E - lend, Not, Kreuz,
 E - lend, Not, Kreuz,

271

Schmach und Tod ich viel muß lei - -
 Schmach und Tod, Schmach, ob ich viel muß lei - -

Schmach und soll mich, ob ich viel muß lei - -

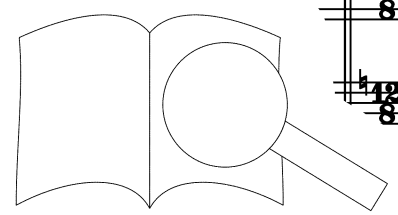
Schme soll mich, ob ich viel muß lei - -

274

ant von Je - su schei - - - den.
 von Je - - - su schei - -

nicht, nicht von Je - - su schei - den, vor

den, nicht, nicht, nicht, nicht von Je - su - schei - - den.



8. So aber Christus in euch ist

Andante

277 Alto
So a - ber Chri-stus in euch ist, so Chri-stus in euch ist, so Chri-stus in euch, in euch

Tenore
So a - ber Chri-stus in euch ist, so Chri-stus in euch ist, so Chri-stus in euch, in euch

Basso
So a - ber Chri-stus in euch ist, so Chri-stus in euch ist, so Chri - stus in euch

280
ist, so ist der Leib zwar tot, der Leib zwar tot, so ist der Leib

ist, so ist der Leib, so ist der Leib zwar tot, ist

ist, so ist der Leib zwar tot, der Leib zwar tot, ist

283
tot um der Sün - de wil len, der Leib zwar

zwar tot um der Sün - de ist der Leib zwar

tot um der Sün - de wil zwar tot

285
tot um der Si

tot um der Sün len; der Geist a - ber ist das

n l wil - len; der Geist

287
a - ber ist das Le -

a - ber ist das Le - ben um der Ge-rech-tig-keit wil-len, um

289

ben um der Ge-rech-tig-keit wil-len, der
ben, das Le-ben, der Geist
der Ge-rech-tig-keit wil-len, um der Ge-

291

Geist
a-ber ist das Le-
rech-tig-keit wil-len,

293

- ben um der Ge-rech-tig-keit wil-len
Le-ben um
a-ber ist das Le-ben, das Le-

295

wil-len, der Geist
tig-keit wil-
Le-ben um der Ge-rech-tig-keit wil-

297

um der Ge-rech-tig
der Ge-rech-tig
ben um der Ge-rech-tig-keit wil-len.

9. Gute Nacht, o Wesen

300

Soprano I
Soprano II
Alto
Tenore

Gu - - te Nacht, gu - - te Nacht, gu - - te Nacht, gu - te
 Gu - - te Nacht, gu - - te Nacht, gu - - te Nacht, gu - te
 Gu-te Nacht, o We-sen, gu-te Nacht, o We-sen, gu-te Nacht, o We-sen, gu-te Nacht, o

307

Nacht, o We - - sen, gu - te Nacht
 Nacht, gu - te Nacht, gu - te
 Gu - te Nacht, o We - - sen
 We - - sen, gu - te Nacht,

314

Nacht, gu - - te Nacht, o We - - sen, das die Welt er - le - -
 Nacht, gu - te Nacht, o We - - sen, das die Welt er - le - -
 We - - sen, das die Welt er - le - -

321

Nacht, das die Welt er - le - -
 We - - sen, das die Welt er - le - -
 - sen, das die Welt er - le - -

328

sen, mir ge-fällst du nicht, mir ge-fällst du
 - sen, mir ge-fällst du nicht, mir ge-fällst du nicht, mir ge-fällst du
 mir ge-fällst du nicht!
 - sen, mir ge-fällst du nicht, ge-fällst du nicht, ge-fällst du

335

nicht! Gu-te Nacht, gu-te Nacht, gu-te Nacht,
 nicht! Gu-te Nacht, gu-te Nacht,
 nicht! Gu-te Nacht, ihr Sün-den, gu-te Nacht, ihr Sün-

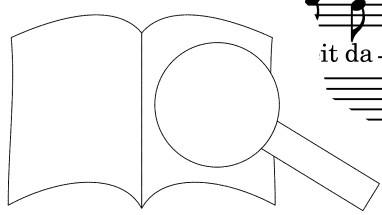
342

den, gu-te Nacht, gu-te Nacht, gu-te Nacht,
 Gu-te Nacht, ihr Sün-den, gu-te Nacht, ihr Sün-

349

den, blei-bet weit da-hin-ten,
 nach, ihr Sün-den, blei-bet weit da-hin-ten, blei-

PROBENFÜR
 Ausgabqualität gegenüber Original evtl. gemindert • Evaluation Copy - Quality may be reduced • Carus-Verlag



356

gu - te Nacht, blei - bet weit da - hin - ten, blei - - - bet
hin - ten, blei - bet weit da - hin - ten, blei - - - bet weit
- bet weit da - hin - ten, blei - bet weit

362

weit da - hin - ten, kommt nicht mehr, nicht mehr an
da - hin - - - ten, kommt nicht mehr ans Licht, nicht
kommt nicht mehr ans Licht!
da - - hin - ten, ans Licht!

369

Gu - te Nacht, gu - du Stolz und Pracht, gu - te
Gu - te Nacht, gu - acht. z und Pracht, du Stolz und Pracht, gu - te
Gu - te
Gu - te Nacht, Nacht, du Stolz und Pracht, gu - te Nacht, gu - te

375

N - te Nacht, gu - te Nacht, du Stolz und Pracht, gu - te Nacht!
du Stolz und Pracht, gu - te Nacht, du Stolz und F
Stolz - und Pracht!
Nacht, du Stolz und Pracht, gu - te Nacht, du Stolz und

10. So nun der Geist ... in euch wohnet

406 S I

S II So nun der Geist des, der Je-sum von den To - ten auf-er -
 So nun der Geist des, der Je-sum von den To - ten auf-er -
 So nun der Geist des, der Je-sum von den To - ten auf-er -
 So nun der Geist des, der Je-sum von den To - ten auf-er -
 So nun der Geist des, der Je-sum von den To - ten auf-er -

411

wek - ket hat, in euch woh - - - net, so wird a
 wek - ket hat, in euch woh - - - net,
 wek - ket hat, in euch woh - - - net,
 wek - ket hat, in euch woh - - - net, wird auch der -
 wek - ket hat, in euch woh - - - net, wird auch der -
 wek - ket hat, in euch woh - - - net, wird auch der -

415

sel - bi - ge, der Chri - - stum v
 sel - bi - ge, der Chri - stum ten auf-er - wek - ket hat,
 sel - bi - ge, der Chri - stum To - ten auf-er - wek - ket hat,
 sel - bi - ge, den To - ten auf-er - wek - ket hat,
 sel - bi den To - ten auf-er - wek - ket hat,

419

eu - re sterb - li - chen Lei - ber le - ben - dig - ma - - - chen
 en Lei - ber le - ben - dig - ma -
 e sterb - li - chen Lei - ber le - ben - dig - ma -
 ei - re sterb - li - chen Lei - ber le - ben - dig - ma -

423

um des wil - len, daß sein Geist in euch

um des wil - len, daß sein Geist, sein Geist

um des wil - len, um des wil - len, daß sein

um des wil - len, daß sein Geist in euch woh -

um des wil - len, daß sein Geist in euch

426

woh - net, um des wil - len, daß sein Geist in euch woh -

in euch woh - net,

Geist in euch woh -

woh - net,

430

- net, um des wil - len, daß sein Geist in euch woh -

um des wil - len, daß sein Geist in euch woh -

- net, daß

euch woh -

um des wil - len, daß sein

434

net, sein Geist in euch

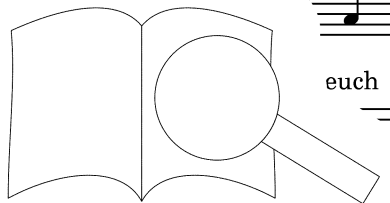
euch woh -

net, sein Geist in euch

st, daß sein Geist in euch woh -

net, um des wil - len, daß sein Geist,

Geist in euch woh -



PROBENPARTITUR
 Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert • Evaluation Copy - Quality may be reduced • Carus-Verlag



Chormusik erleben Jederzeit. Überall.

- Eine App mit den bedeutendsten Chorwerken des 17. bis 20. Jahrhunderts
- Carus-Klavierauszüge, synchronisiert mit hervorragenden Einspielungen bekannter Interpreten
- Coach zum Erlernen der eigenen Chorstimme
- Schnelle und schwierige Passagen können im Slow-Modus geübt werden
- Navigieren und Blättern wie im gedruckten Klavierauszug
- Für Tablet und Smartphone (Android und iOS)

Experience Choral Music Anytime. Anywhere.

- An app with the top choral works from the 17th to the 20th century
- Carus vocal scores, synchronized with first class recordings by top performers
- Acoustic coach helps you learn your own choral part
- Fast and difficult passages can also be practiced in slow mode
- Page turning and navigation just as in the printed vocal score
- For tablet and smartphone (Android und iOS)



www.carus-music.com

